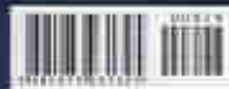


Casas & Negócios

Real Estate offer in Portugal

Brasão | Outubro/Novembro 2008 | N.º 29
Cant. € 2,50 - UK £ 3,00 | IVA incluída



Morar em antigos conventos
To live in old monasteries

Arquitetura

Architecture

Durbach Block Architects
Paraíso na Austrália / *Paradise in Australia*

Alexandre Burmester
Casa em vidro / *Glass house*

Design

Paula Laranjo e Vera Moreira
Susana Guimarães



Paço Dona Chica
90sqm - 2.200.000 €



Condomínio Privado
Casal - Esporão - A partir de 120.000 €



Moradia V4
Gambelas - Furo - 495.000 €



Luxuosa moradia V5
Almada - 1.500.000 €

A revista nacional de negócios imobiliários

Requalificação

Rehabilitation

As requalificações do Castelo de Arraiolos e da frente de mar da praia de Faro – nesta última também Ordenamento – estão a ser objecto de concursos públicos de ideias. Ambos contam com a assessoria técnica do serviço de concursos da secção regional sul da Ordem dos Arquitectos. No caso da requalificação do Castelo de Arraiolos, a Câmara Municipal de Arraiolos – a promotora do concurso de ideias – pretende uma intervenção dentro e fora das muralhas. Os interessados têm até ao dia 31 de Outubro para participar. Serão atribuídos cinco prémios no valor total de 26.500 euros. Já o concurso público de ideias para a requalificação e ordenamento da frente de mar da praia de Faro abrange “a marginal Atlântica, a via de acesso a partir do Aeroporto de Faro e uma zona adjacente”. A Direcção Regional da Economia do Algarve – promotora – quer reconverter e requalificar a área de intervenção numa perspectiva turística e de respeito pelo ambiente. As propostas devem ser apresentadas até 12 de Novembro. Está prevista a atribuição de três prémios no valor total de 30 mil euros.

The rehabilitation of the Castelo de Arraiolos and the coast landscape of the beach of Faro – also concerning disposition – are going through ideas' public contests. They both count on technical advising from the contest service of the South regional section of the Architects' Association. In what concerns the rehabilitation of the Castelo de Arraiolos, the City Hall of Arraiolos – the promoter of the ideas' contest – aims at an intervention in and outside the walls. Interested people can participate until October 31. Five awards will be given with a total value of 26.500 euros. The public ideas' contest for the rehabilitation and disposition of the coastal area of the beach of Faro includes "the Atlantic coast, the access way from the Airport of Faro and an adjacent area". The Direcção Regional da Economia do Algarve (Algarve Regional Economy Director) – the promoter – wants to convert and rehabilitate the intervention area with a tourism perspective and of respect for the environment. Proposals shall be presented until November 12. Three awards are planned to be given, in a total value of 30 thousand euros.

Pavimentos

Floors

A Pavibam, nas estantes de produtos ecológicos, lançou de um novo produto que se quer um "inovador na área dos pavimentos de fibra natural", com a patente "strand woven bamboo". Segundo a empresa, este tipo de pavimento, strand woven bamboo, vem revolucionar o mercado dos pisos interiores/extermos. "Mais sustentável e uma solução 100% amiga do ambiente que garante maior resistência à humidade". Está disponível nos tons "coffee, natural e saddle". A Pavibam adverte que "na versão Full, a instalação é facilitada através do sistema click, sem cola". Fátima Quintana, da empresa, diz que este "é um produto inovador face à actual oferta de pavimentos em bambu".

Pavibam, representing ecological products, has a new product that they claim is "innovative in the area of floors of natural fibre" with the patent "strand woven bamboo". According to the company this kind of floor, strand woven bamboo, is coming to revolutionize the interior/exterior floors' market. More sustainable and a solution 100% environment friendly that grants a greater resistance to humidity. It is available in the colours "coffee, natural and saddle". Pavibam states that "in the Full version, the application is made easier through the click system without glue". Fátima Quintana, from the company, says that "it is an innovative product due to the current offer of bamboo floors".

